



ACOPERIRE FINANCIARĂ PRIVIND RĂSPUNDEREA CIVILĂ

Anexa Nr. 1
Financial cover for liability
Annex No 1



În ceea ce privește licența pentru efectuarea serviciilor de transport feroviar valabilă pe întreg teritoriul Uniunii Europene și al statelor părți la Acordul privind Spațiului Economic European, în conformitate cu Directiva 2012/34/UE și cu legislația națională relevantă
Concerning licence to perform rail transport services within the Union and the European Economic Area according to Directive 2012/34/UE and the relevant national legislation

1. Statul care emite licența

Licence issuing State

Statul emitent: Issuing State	ROMÂNIA	Autoritatea responsabilă pentru acordarea licenței: Licensing authority	AUTORITATEA DE SIGURANȚĂ FEROVIARĂ ROMÂNĂ
Nr. național al licenței: National licence No	LTF 34	Data deciziei de acordare a licenței: Decision identification	4010/LTF34/09.10.2020
Legislație aplicabilă: Applicable legislation			
a) Legea nr. 202/2016 privind integrarea sistemului feroviar din România în spațiul feroviar unic european, cu modificările și completările ulterioare b) Ordonanța de Urgență a Guvernului nr. 73/2019 privind siguranța feroviară c) Hotărârea Guvernului nr. 361/2018 privind aprobarea procedurilor pentru acordarea licențelor în domeniul transportului feroviar d) Ordonanța de Urgență a Guvernului nr. 14/2023 privind reorganizarea unor instituții publice din domeniul feroviar din subordinea Ministerului Transporturilor și Infrastructurii și Hotărârea Guvernului nr. 309/2023 privind organizarea și funcționarea Autorității de Siguranță Feroviară Română			

2. Titularul licenței de transport feroviar

Licence holder

Operatorul de transport feroviar: RAIL OPERATIONS S.R.L. Railway undertaking	
Nr. de înregistrare: Registration No	J40/3599/2008
Nr. de TVA: VAT No	RO 23393456

3. Autoritatea care acordă licențele (în cazul în care este diferită de autoritatea care acordă licențele de la 1)

Licensing authority (if other than licensing authority in 1)

Autoritatea responsabilă pentru acordarea licenței: Licensing authority	Nr. telefon: Phone No	Nr. fax: Facsimile No
Adresa poștală: Postal address		
Cod poștal – oraș: Postcode and city	E-mail: E-mail	
Statul: State	Legislație aplicabilă: Applicable legislation	

4. Acoperirea financiară privind răspunderea

Financial cover for liability

Acoperirea financiară, suma/ Financial cover, amount	200.000 EUR (EQV RON) /perioada asigurată și eveniment/period and event liability	
Sublimite/ Sublimes:	a. Pentru marfa transportată /Goods liability 100.000 EUR (EQV RON) /perioada asigurată și eveniment / period and event liability b. Asigurare față de terți/ Third party liability 100.000 EUR (EQV RON) /perioada asigurată și eveniment / period and event liability c. Pentru poluarea accidentală / For environmental pollution 20.000 EUR (EQV RON) /perioada asigurată și eveniment/ period and event liability	
Arie geografică: Geographical coverage	ROMÂNIA	
Valabilă de la data de : Valid from	10.09.2023	Valabilă până la data de : Valid until
		09.09.2024

5. Condiții și obligații

Conditions and obligations

Suspendarea/retragerea licenței de transport feroviar se face conform prevederilor art. 29 - 36 din Anexa nr.1 la Hotărârea Guvernului nr. 361/2018 The licence will be suspended/revoked in accordance with the provisions of art. 29 - 36 from Annex no. 1 to the HG nr.361 /2018		
Data: Date	05.09.2023	Semnătura: Signature
		Petru BOGDAN DIRECTOR GENERAL
AUTORITATEA DE SIGURANȚĂ FEROVIARĂ ROMÂNĂ	Numele și prenumele: Name	
Nr. notificării licenței la CE: RO0120200005 EC licence-notification No		

